FOURTH CENSUS OF CANADA, 1901.

SCHEDULE TABLEAU No. 1. POPULATION.

QUATRIÈME RECENSEMENT DU CANADA, 1901.

Province Assiniboia District No. 204 Assa West S. District No. 09 Polling sub-division / Subdivision de votation No. 22 in / dans Stirling (City, town, village, township or parish. / Cité, ville, village, canton ou paroisse.)

Nominal Return of Living Persons by / Dénombrement des Vivants par William Young Enumerator. / Enumérateur.

Page 1 Page 1

Numbered in the order of Visitation. / Numérotés dans l'ordre des Visites.		Personal Description. / Description de la Personne.							Citizenship, Nationality and Religion. / Citoyenneté, Nationalité et Religion.						Principal Profession or Trade. / Principale Profession ou Métier.					Wage Earner. / Employé.							Education and Languages of each person five years of age and over. / Education et Langue de chaque personne âgée de cinq ans et plus.						Infirmities. / Infirmités.	
Dwelling House. / Maison.	Family or Household. / Famille ou Ménage.	Name of each person in family or household on 31st March, 1901. / Nom de chaque personne dans la famille ou le ménage, le 31 Mars, 1901.	Sex. / Sexe.	Colour. / Couleur.	Relationship to head of family or household. / Relation de parenté ou autre avec le chef de famille ou du ménage.	Single, married, widowed or divorced. / Célibataire, marié, en veuvage ou divorcé.	Month and date of birth. / Mois et date de naissance.	Year of birth. / Année de naissance.	Age at last birthday. / Age au dernier anniversaire de naissance	Country or place of birth. (If in Canada specify Province or Territory and add "r" or "u" for rural or urban, as the case may be.) / Pays ou lieu de naissance. (Si c'est en Canada spécifier la province ou le territoire, et ajouter "r" pour rurale et "u" pour urbain, selon le cas.)	Year of immigration to Canada. / Année d'immigration au Canada.	Year of naturalization. / Année de naturalisation.	Racial or Tribal origin. / Origine, selon la race ou la tribu.	Nationality. / Nationalité.	Religion.	Profession, occupation, trade or means of living of each person. (If person has retired from profession or trade, add "r" for retired.) / Profession, occupation, métier ou autres moyens d'existence de chaque personne. (Si la personne est retirée de l'occupation, ajoutez "r" pour retiré.)	Living on own means. / Patron.	Employer. / Patron.	Employee. / Employé.	Working on own account. / Travaillant à son compte.	Working at trade in factory or in home. (Specify by "f" for factory and by "h" for home, as the case may be.) / Travaillant de son métier à la fabrique ou à la maison. (Inscrire "f" pour fabrique et "h" pour maison, selon le cas.)	Months employed in factory. / Mois employé à la fabrique.	Months employed at trade in home. / Mois employé à son métier à la maison.	Months employed at trade in factory or home. / Mois employés à son métier à la fabrique ou à la maison.	Earnings from occupation or trade $. / Gages provenant de son occupation ou métier $.	Extra earnings. (Please specify occupation or trade.) / Gages supplémentaires. (Prière de spécifier l'occupation ou le métier.)	Months at school in year. / Mois à l'école durant l'année.	Can read. / Sachant lire.	Can write. / Sachant écrire.	Can speak English. / Sachant parler Anglais.	Can speak French. / Sachant parler Français.	Mother tongue. (If spoken.) / Langue maternelle. (Si elle est parlée.)	a. Deaf and dumb. b. Blind. c. Unsound mind. / a. Sourd-muet. b. Aveugle. c. Atteint d'aliénation mentale.	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	
1	1	Knightman, Mark	M	W	Head	m	27 Nov	1840	60	Z		✓	English	Canadian	Advent	Farmer												1	1	1	—	English		1
		" Margaret E.	F	"	Wife	"	9 Feb	1860	41	Ont		✓	Irish		"	"												1	1	1	—	"		2
		" George	M	"	Son	S	28 March	1888	13	U.S.A	1890	✓	English		"	~~Student~~											4	1	1	1	—	"		3
		" Joseph	M	"	"	"	22 Sept	1889	11	"	"	✓	"		"	"											4	1	1	1	—	"		4
		" Mary	F	"	Daughter	"	6 April	1892	8	N.W.T.		✓	"		"	"											—	1	1	1	—	"		5
		" Olive	F	"	Son	"	29 June	1894	6	"		✓	"		"	"											—	—	—	1	—	"		6
		" Esther	F	"	Daughter	"	28 Aug	1898	2	"		✓	"		"	"																"		7
2	2	Redgrave Chas Wm	M	"	Head	S	8 Oct	1873	28	England	1892	✓	English		Ch of Eng	Farmer												1	1	1	—	"		8
"	"	" Harry	M	"	Brother	"	20 Jan	1876	25	"	1889	✓	"	"	"	"												1	1	1	—	"		9
"	"	Sedgwick, Edith	F	"	Sister	"	20 Aug	1883	17	"	1892	✓	"	"	"	"												1	1	1	1	"		10
3	3	Ritter, Ludwig	M	"	Head	m	Aug	1858	42	Austria	1893	1895	Austrian	"	Lutheran	"												1	1	—	—	Austrian		11
"	"	" Louisa	F	"	Wife	M	April	1861	39	"	"	✓	"	"	"	~~Farmer~~																"		12
		" Catherine	F	"	Daughter	S	15 Aug	1883	17	"	"	✓	"	"	"	"												—	1	1	1	—	"		13
		" Peter	M	"	Son	"	19 April	1888	12	"	"	✓	"	"	"	"												—	—	—	1	—	"		14
		" Amelia	F	"	Daughter	"	12 March	1892	9	"	"	✓	"	"	"	"												—	—	—	1	—	"		15
		" John	M	"	Son	"	1 Aug	1894	7	N.W.T.		✓	"	"	"	"												—	—	—	1	—	"		16
		" Edward	M	"	"	S	19 April	1895	5	"		✓	"	"	"	"												—	—	—	1	—	"		17
		" Elizabeth	F	"	Daughter	"	17 May	1897	3	"		✓	"	"	"	"																"		18
4	4	Hamacond Jno	M	"	Head	M	8 July	1853	45	Austria	1892	1895	Austrian	Canadian	Lutheran	Farmer												1	1	1	—	Austrian		19
"	"	" Pauline	F	"	Wife	"	20 March	1854	47	"	"	✓	"	"	"	~~Farmer~~													1	1	1	—	"		20
		" Lizzie	F	"	Daughter	S	17 July	1882	18	"	"	✓	"	"	"	"												—	1	1	1	—	"		21
		" Sophie	F	"	"	"	22 Oct	1884	16	"	"	✓	"	"	"	"												—	1	1	1	—	"		22
		" Christian	M	"	Son	"	27 Dec	1887	13	"	"	✓	"	"	"	"												—	1	1	1	—	"		23
		" Matilda	F	"	Daughter	"	11 March	1890	11	"	"	✓	"	"	"	"												—	—	—	1	—	"		24
		" Lorg D	M	"	"	"	4 May	1893	7	N.W.T.		✓	"	"	"	"												—	—	—	1	—	"		25
		" John	M	"	Son	"	20 May	1896	4	"		✓	"	"	"	"												—	—	—	+	—	"		26
		" Minnie D	F	"	Daughter	"	17 Oct	1899	2	"		✓	"	"	"	"																"		27
5	5	Lowe, Chas A	M	"	Head	S	19 April	1875	25	England	1892	✓	English	"	Ch of Eng	Farmer												1	1	1	1	English		28
"	"	Wall, Edgar L	M	"	Lodger	"	23 Nov	1878	22	"	1892	✓	"	"	"	"													1	1	—	—	"		29
6	6	Mallard, George	M	"	Head	M	29 Sept	1859	41	Ont		✓	"	"	Methodist	Farmer													1	1	1	—	"		30
"	"	" Ida A	F	"	Wife	"	29 March	1867	34	"		✓	"	"	"	"													1	1	1	—	"		31
"	"	" Fred J	M	"	Son	S	18 April	1889	12	N.W.T.		✓	"	"	"	"												8	1	1	1	—	"		32
		" Ashton B	M	"	"	"	5 Feb	1892	9	"		✓	"	"	"	"												8	1	1	1	—	"		33
		" Chas H	M	"	"	"	18 Sept	1893	7	"		✓	"	"	"	"												8	1	1	1	—	"		34
		" Jas D	M	"	"	"	21 Jan	1896	5	"		✓	"	"	"	"												8	1	1	1	—	"		35
		" Annie L	F	"	Daughter	"	22 Feb	1898	3	"		✓	"	"	"	"															+				36
		" Infant Infant	F	"	"	"	March 31	1901		"		✓	"	"	"	"															—				37
7	7	Goulding, George	M	"	Head	M	1 May	1863	37	Ont		✓	English	"	Meth	Farmer	1												1	1	1	—	"		38
"	"	" Annie	F	"	Wife	"	6 April	1866	35	Ont		✓	Irish	"	"	"													1	1	1	—	"		39
		" Ernest M	M	"	Son	S	25 June	1891	19	"		✓	English	"	"	Farmer												—	1	1	1	—	"		40
		Grunnsmith, John	M	"	Boarder	M	2 Dec	1835	65	England	1877	✓	"	"	"	Missionary			1				12	350					1	1	1	—	"		41
8	8	Stark, John J	M	"	Head	M	2 March	1877	24	Ont		✓	Scotch	"	Presby	Farmer													1	1	1	—	"		42
"	"	" Annie	F	"	Wife	"	26 Oct	1875	25	"			English	"	"																			43
		Teacher already enumerated																															44
9	9	Redgate, Hamilton	M	"	Head	M	27 May	1873	29	Ont		✓	Irish	"	Ch of Eng	Farmer	1												1	1	1	—	"		45
"	"	" Olive M	F	"	Wife	"	7 Nov	1872	28	"		✓	English	"	"	"													1	1	1	—	"		46
		" Margery	F	"	Daughter	S	4 April	1897	3	"		✓	"	"	"	"															+				47
10	10	McVicar, Henry	M	"	Head	M	21 Aug	1851	49	Ireland	1867	✓	Irish	"	Presby	Farmer													1	1	1	—	"		48
"	"	" Lavinia	F	"	Wife	"	1 May	1855	45	Ont		✓	"	"	"	"													1	1	1	—	"		49
		" Jessie M	F	"	Daughter	S	5 June	1882	20	"		✓	"	"	"	"																			50